

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Textiles suizos [Edición español]**

Band (Jahr): - **(1954)**

Heft 1

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

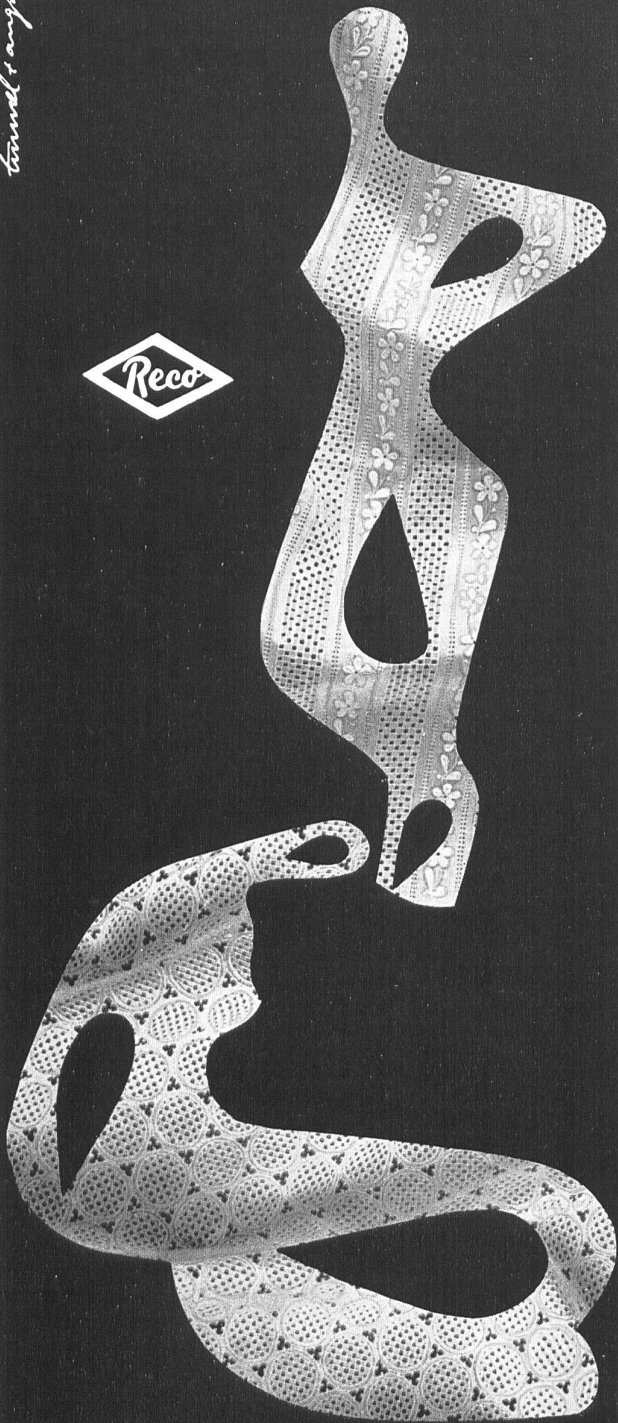
Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

travel's anyjet.



Reichenbach + Co

ST. GALL SWITZERLAND

EMBROIDERIES - LACES - PRINTS

PLAIN + NOVELTY FABRICS

SCHWARZ

TISSUS
POUR
ROBES
TAILLEURS
MANTEAUX

LES FILS DE

Guggenheim-Einstein
ZURICH

^
MÊMES MAISONS :

MILAN PIAZZA REPUBBLICA 5

NEW YORK 175 FIFTH AVENUE



STEINMANN, MIETLICH & CO. vorm. Gattiker & Steinmann
RICHTERSWIL

Baumwoll - Nouveautés für Kleider und Blusen

ERNST SCHÜRPF & Co. A.G. ST.GALLEN
 (SCHWEIZ)

Das Haus für
 Voiles und
 Marquissettes
 in glatt und
 gemustert.



Diese Marke
 bürgt für
 beste
 Schweizer-
 Qualität

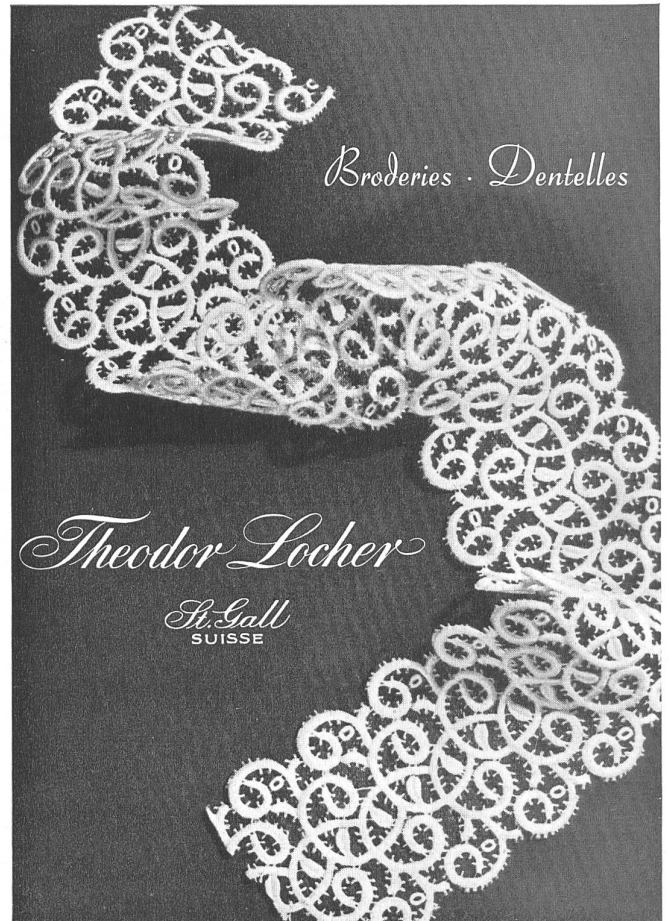
EIGENE SPINNEREI UND WEBEREI



Paul Schafheitle & Co.
Zürich

Nouveautés unis, imprimés, faç.
en
Soie, Rayonne, Fibranne, Nylon

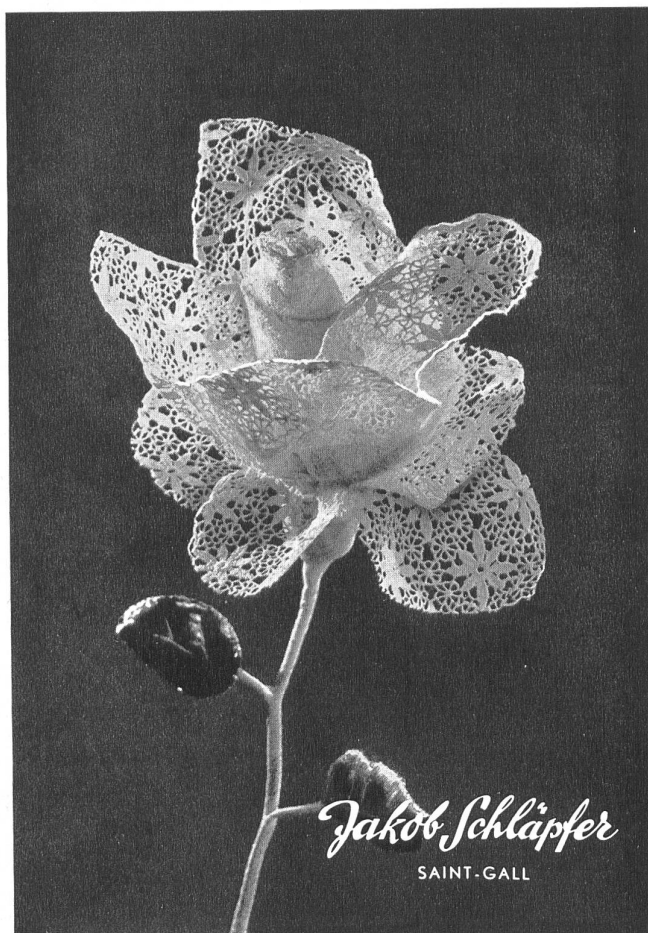
Novelties, plain, printed
fashion-fabrics in
Silk, Rayon, Staple Fibre, Nylon



Broderies · Dentelles

Theodor Locher

St. Gall
SUISSE



Jakob Schläpfer
SAINT-GALL

HUFENUS & Cie S.A.

ST-GALL

FABRICANTS DE
HAUTES NOUVEAUTÉS
EN
DENTELLES ET BRODERIES

MAISON FONDÉE EN 1885

Emil Wild & Co.
DOUBLERS AND FANCY DOUBLERS
ST. GALL SWITZERLAND

ESTABL. 1800
E W
C

OLD ESTABLISHED DOUBLING MILL SPECIALISED
IN NOVELTY AND FANCY TWISTS. DISPOSING
OF THE MOST ADVANCED TECHNICAL EQUIPMENT

GRILON

LA FIBRE TEXTILE
SUISSE
ENTIÈREMENT
SYNTHÉTIQUE

Grilon

EIGENE FÄRBEREI

TEINTURERIE EN FLOTTES

SEIDEN-, NYLON- UND MISCHZWIRNE FÜR WEBEREI, WIRKEREI UND STRUMPFABRIKEN

FILS RETORS DE SOIE, DE NYLON ET MÉLANGÉS POUR LE TISSAGE, LE TRICOTAGE ET LA BONNETERIE

Zwicky & Co
WALLISELLEN (ZCH)

ROHE UND GEFÄRBTE ZWIRNE
FILS RETORS BRUTS ET TEINTS

SEIDE FÜR ISOLATIONSZWECKE
PURE SOIE POUR ISOLATION ÉLECTRIQUE

Wir liefern rasch und zuverlässig Damenkleiderstoffe, Herrenkleiderstoffe, Nouveautés und bunt gewebt und Gardine in reicher Auswahl in Kammgarn und Streichgarn stets Neheiten

KAMMGARNWEBEREI BLEICHE AG ZOFINGEN

Spinnerei - Weberei - Färberei - Appretur
Tel. 062 - 82.012 Telegr. Bleiche Zofingen

TISSAGE DE SOIERIES

E. *Schubiger*

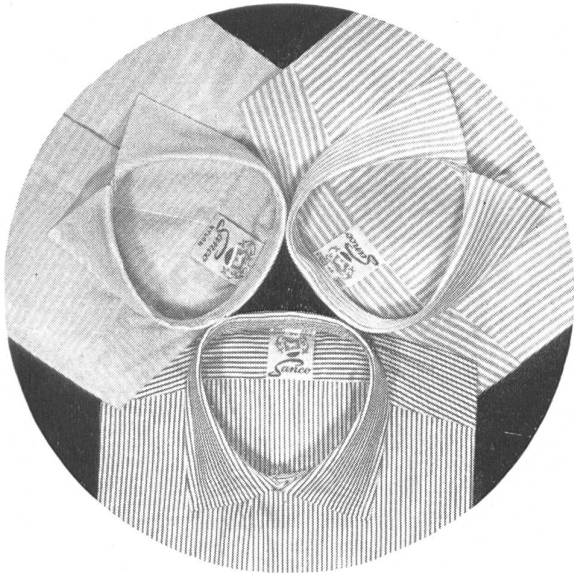
+ CIE S.A. UZNACH-SUISSE
FONDÉE EN 1858

SOIE NATURELLE
LAINE / RAYONNE / FIBRANNE



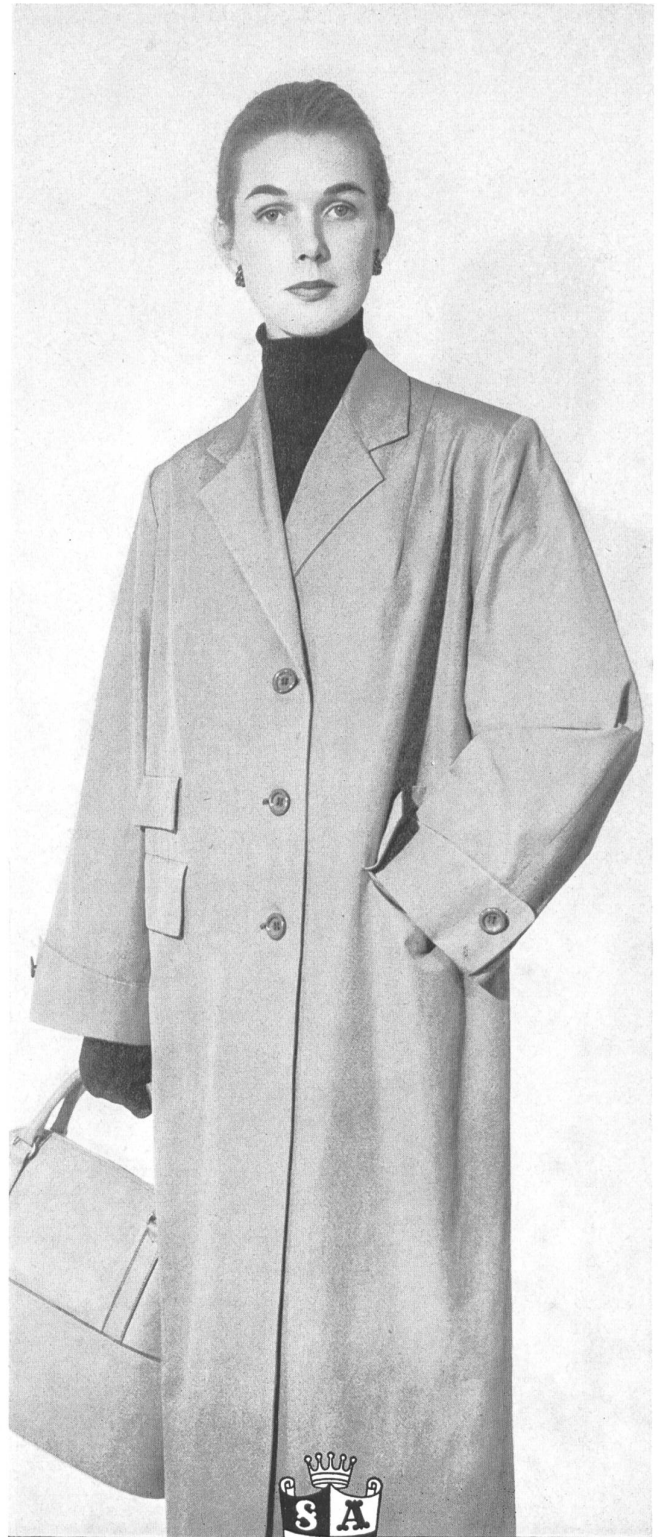
HBC

H. BODMER & CO. ZÜRICH
Rohseidengarne



Sarco Ltd. ZÜRICH 1
SWITZERLAND

Manufacturers of finest gentlemen's shirts
Specialised in
NYLON, ORLON and DACRON shirts



Salzmann & Cie. St. Gall

Fabrication de manteaux imperméables

UNION S.A.
ST. GALL
 FABRICANTS ET EXPORTATEURS

BRODERIES - DENTELLES - NOUVEAUTÉS
MOUCHOIRS - BRODÉS

Swiss Embroideries

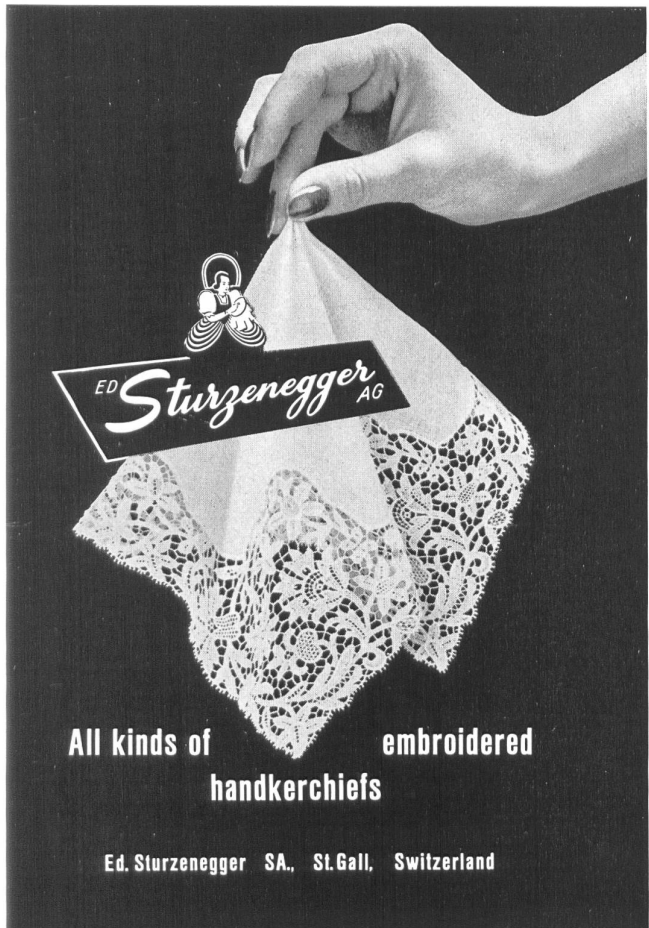
R. & W. GRAF
 REBSTEIN (S.G.)
 SWITZERLAND

Eisenhut+Co
Gais

Neckwear
 Embroideries
 Laces



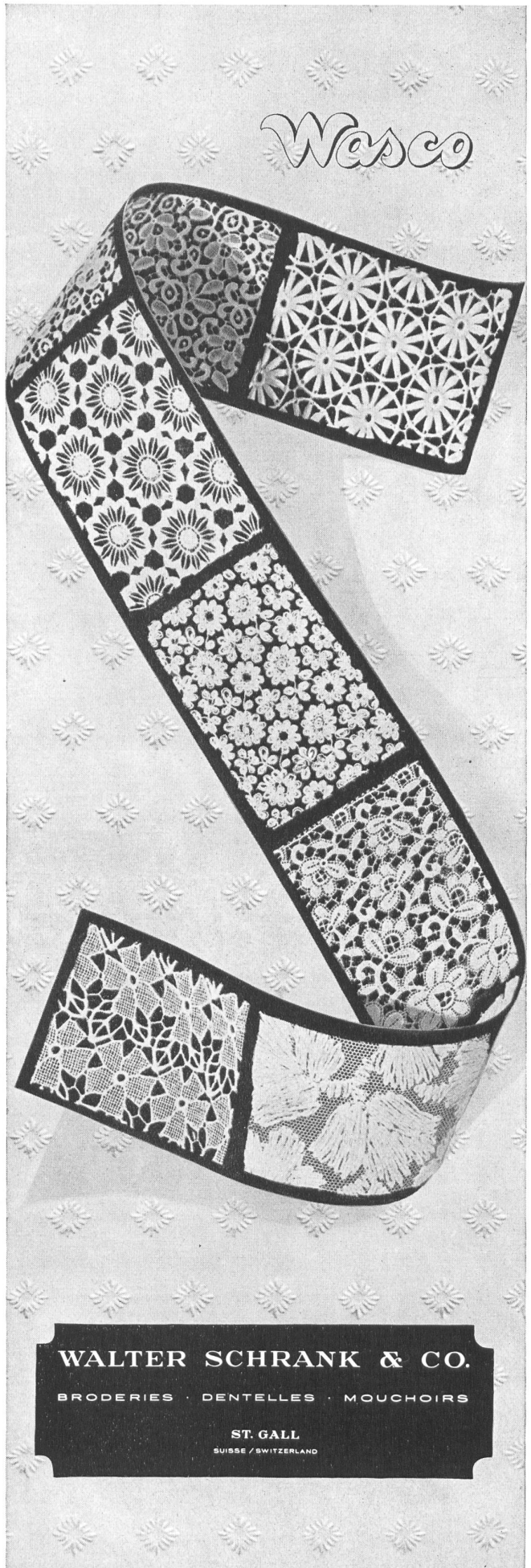
Neuburger & C^o SA
SAINT-GALL



Ed. Sturzenegger AG

All kinds of embroidered handkerchiefs

Ed. Sturzenegger SA., St. Gall, Switzerland



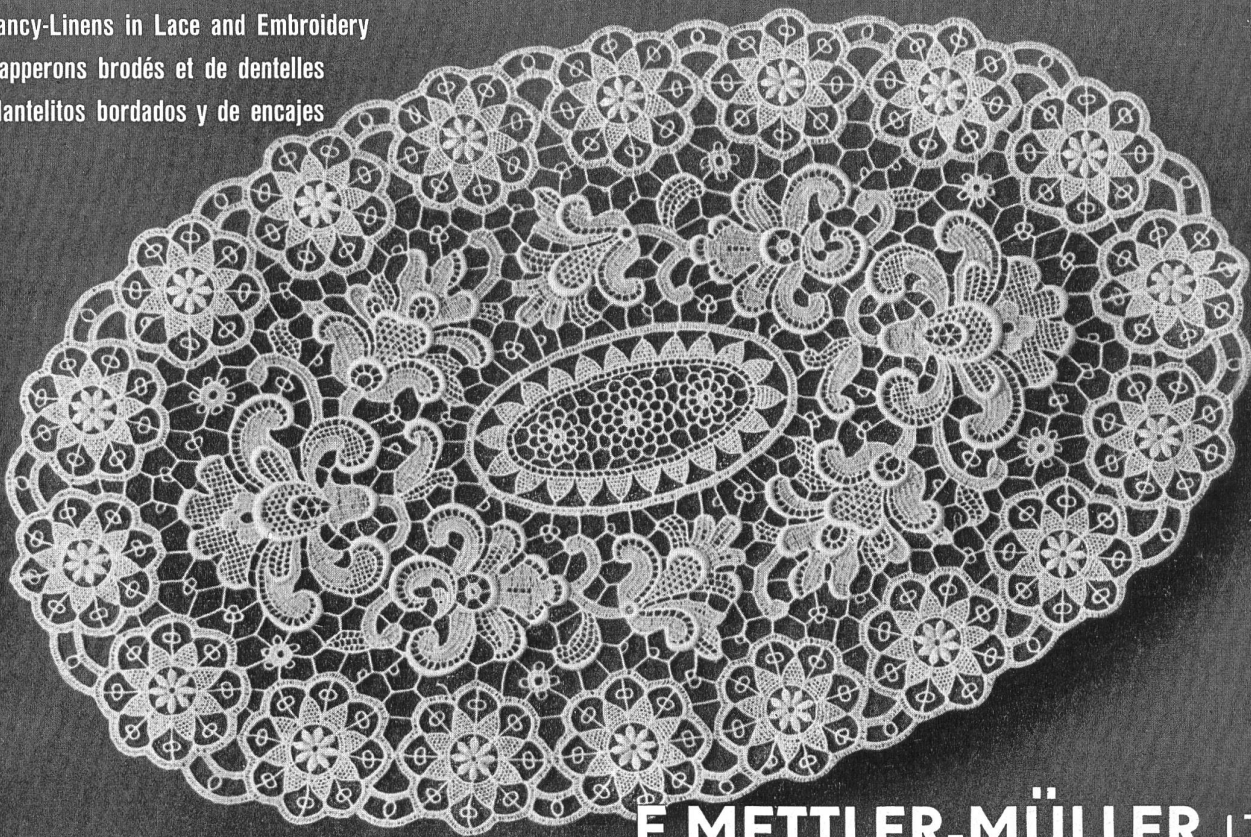
Wasco

WALTER SCHRANK & CO.

BRODERIES · DENTELLES · MOUCHOIRS

ST. GALL
SUISSE / SWITZERLAND

Fancy-Linens in Lace and Embroidery
Napperons brodés et de dentelles
Mantelitos bordados y de encajes



E. METTLER-MÜLLER LTD.
RORSCHACH

Max Sandherr Ltd.

BERNECK (ST. GALL)



Curtains and piecegoods,
Scarfs, Doilies, Sets.
Embroidered Batiste, Organdy a.s.o.

Gardinen, Stückwaren,
Zierdecken und Sets.
Bestickter Batist, Organdy usw.

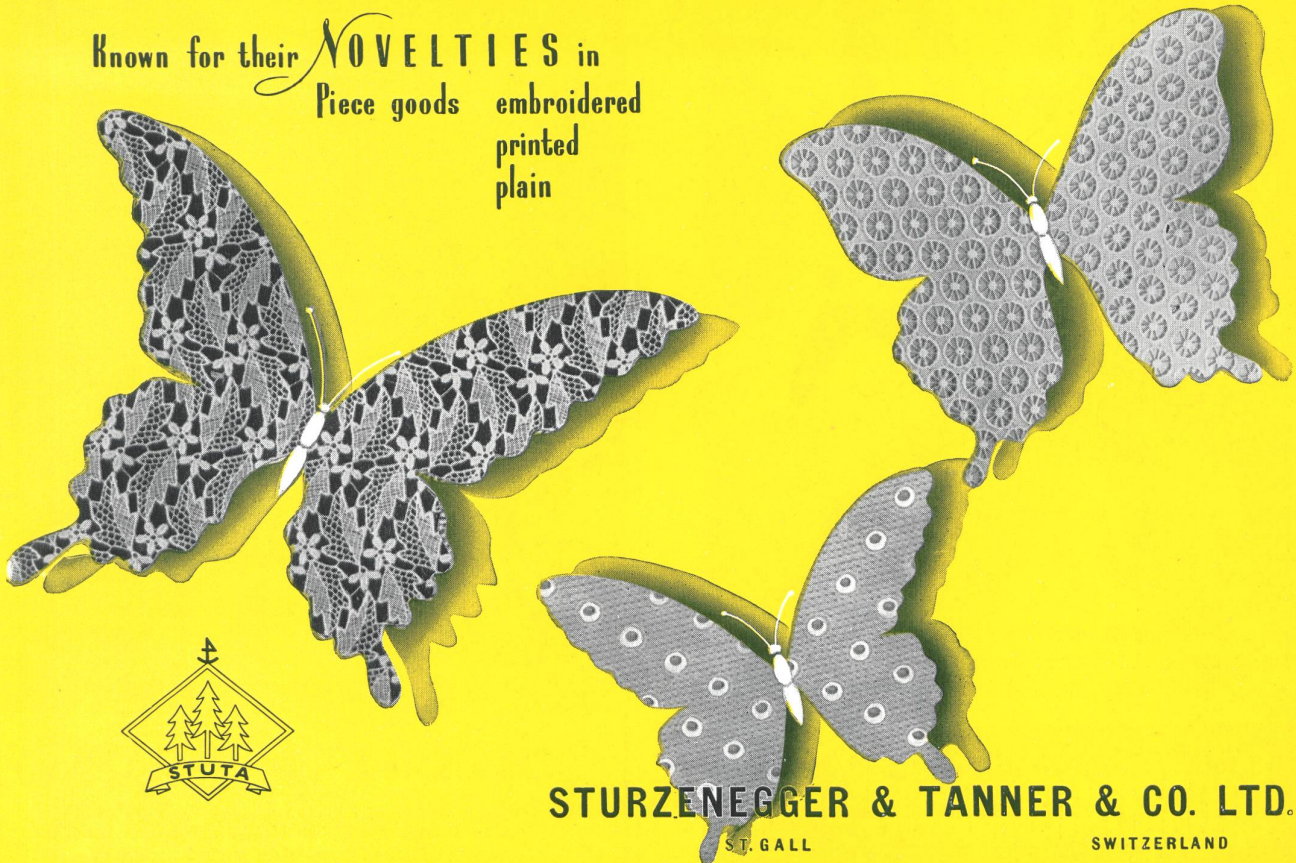
The leading supplier for cotton piecegoods



Since years specialized in the fabrication of Voiles and Marquisesettes for curtains.

Special department:
RAINCOATS
of pure cotton poplin and gabardine, impregnated, for ladies and gentlemen.

Known for their *NOVELTIES* in
Piece goods embroidered
printed
plain



STURZENEGGER & TANNER & CO. LTD.

ST. GALL

SWITZERLAND



MODELL - FARIDA EVI
Wäsche- und Blusenfabrik

Farida

USTER / Schweiz

Die Fabrik für feine Damenwäsche und Blusen aus
St. Galler-Stickerei

Fil *Mettler* Faden

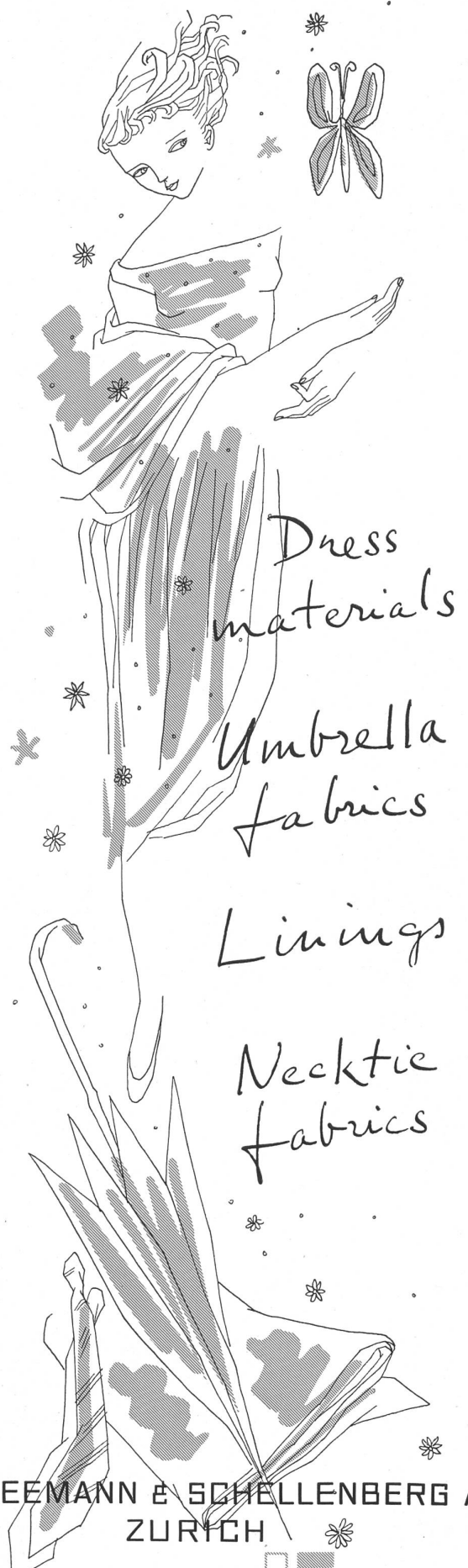
E. METTLER - MÜLLER
Rorschach

Rexy

UNE EXECUTION DANS DES FILS SUISSES RECY
MAINTENANT NOUVEAUX

*die Marke für
Qualität u. Eleganz*

FABRIKANTEN:
SCHELLENBERG, SAX & CO. A.G.
TRÜBBACH/SG



Dress materials


Umbrella fabrics


Linings

Necktie fabrics

LEEMANN & SCHELLENBERG AG.
ZURICH



Votre réputation dépend d'un fil bien mouliné
 Faites confiance à notre expérience plus que centenaire dans cette fabrication

 R. Zinggeler S.A.
 Retordages de soie
 Genferstr. 3 Zurich
 Tél. (051) 27 23 36


 WALLENSTADT
 WEAVING MILL
 WALLENSTADT - SWITZERLAND

SENN + CO · LTD

BASLE SWITZERLAND



RIBBONS

CINTAS

RUBANS

Pferdehaarspinnerei
Roth & Cie. Wangen a.A.

Zwirnrosshaar

*It's Altoco
for
Motifs*

ALTOCO AG
St. Gallen

Specialists in embroidered Motifs and Manufacturers of all kinds of embroidered Allovers, Laces and Trimmings in Cotton, Rayon and Nylon



WIR ZEIGEN
 UNSERE NEUEN KOLLEKTIONEN
 GEGEN TELEFONISCHE
 VEREINBARUNG
 IM HOTEL CENTRAL IN ZÜRICH
 ODER IN UNSERER
 FABRIK IN ROMANSHORN



Aktiengesellschaft

OTTO ROHRER

Blousenfabrik

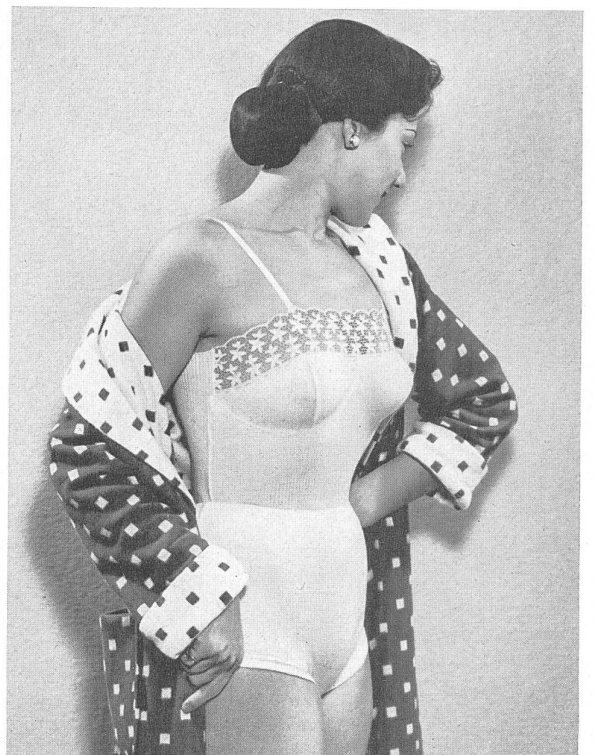
ROMANSHORN

GEGRÜNDET 1883 TEL. (071) 639 22



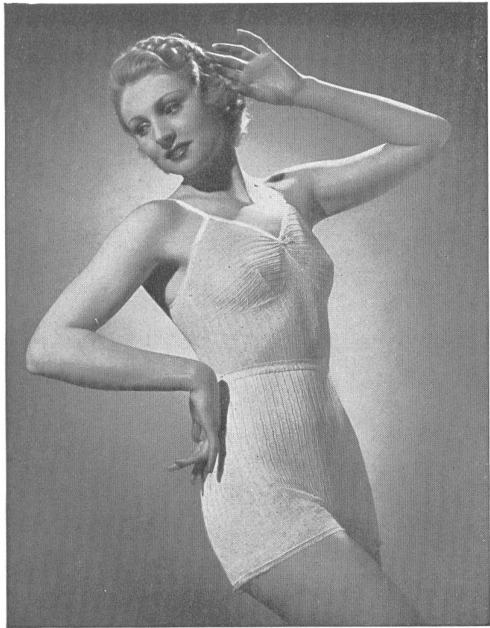
Bathing Suits - Jumpers and Cardigans - Babies' Wear
 Pullovers et Gilets - Articles pour bébés - Costumes de bain

J. F. Rohrer-Bolliger Ltd. *Knitting Works*
Fabrique de Bonneterie Romanshorn



Hocosa

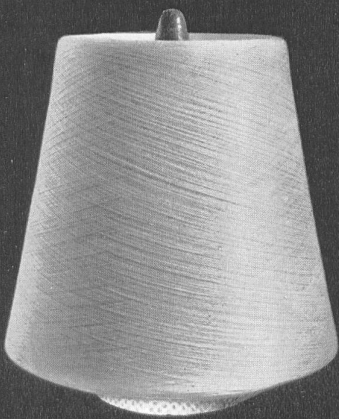
HOCHULI & CO., Ltd.
SAFENWIL (Switzerland)
Ladies' and children's under-
wear. Superior quality.




Swanettes
 FABRICATION SUISSE

RYFF & CO. AG., BERN

Retorderie Zwirneri Doublers



BOPPART & CO AG
 Goldach Suisse



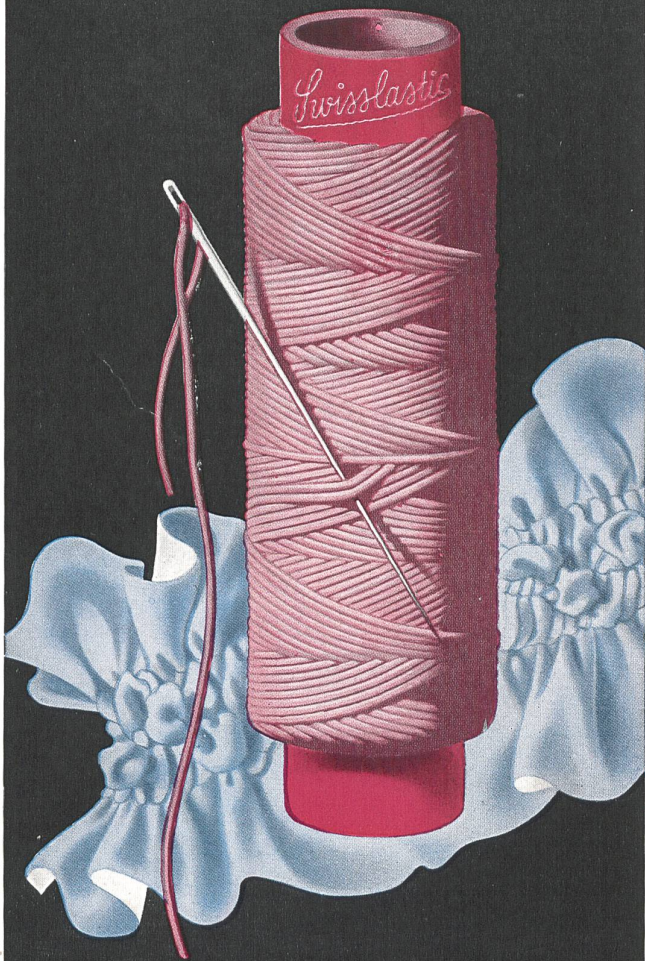
Les sous-vêtements tricotés élégants en laine fine décatie et mitinée pour l'hiver et en fil d'écosse ou coton léger pour l'été.

Fashionable ladies knitted underwear made of the finest unshrinkable and mothproof wool or blends for winterwear and in dainty lisle or cotton qualities for summerwear.

Fabricants - Manufacturers

Ruegger & Cie, Zofingue (Suisse)

NÄHGUMMIFADEN



Swisslastic
Nähgummifaden

zum Nähen zum Stricken
für die Industrie

OSCAR HAAG
Küsnacht-Zürich / Schweiz

Moderne Gummifäden

A stylized illustration of a woman wearing a dark velvet cardigan.

Opaline
VELVET CARDIGAN

A. NAEGELI AG., Tricotfabriken
BERLINGEN + WINTERTHUR
WINTERTHUR

SCHWARZ

THURNEUSEN + CIE. S.A.
BÂLE SUISSE

A purple ribbon with 'Qualité' written on it, draped over a golden object.

FABRIQUE
D'ÉTIQUETTES TISSÉES



Fabrication
de rubans,
tissus pour modes,
fournitures
pour chapeaux.
Echarpes.
Etiquettes
imprimées
et tissées.

Sager & Cie
Dürrenäsch
(Suisse)

*Sailer &
Schoensleben
St. Gall*

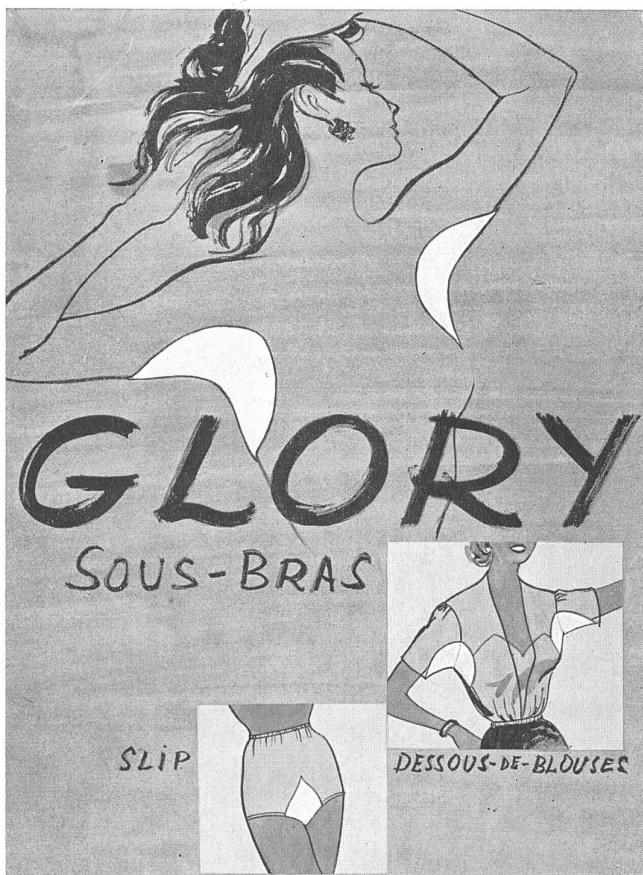
*Embroidered Handkerchiefs
for Ladies and Children
Lace Handkerchiefs
Allovers and Embroideries*

BÄUMLIN, ERNST & CO. ST. GALL
Doubliers
Retorderie

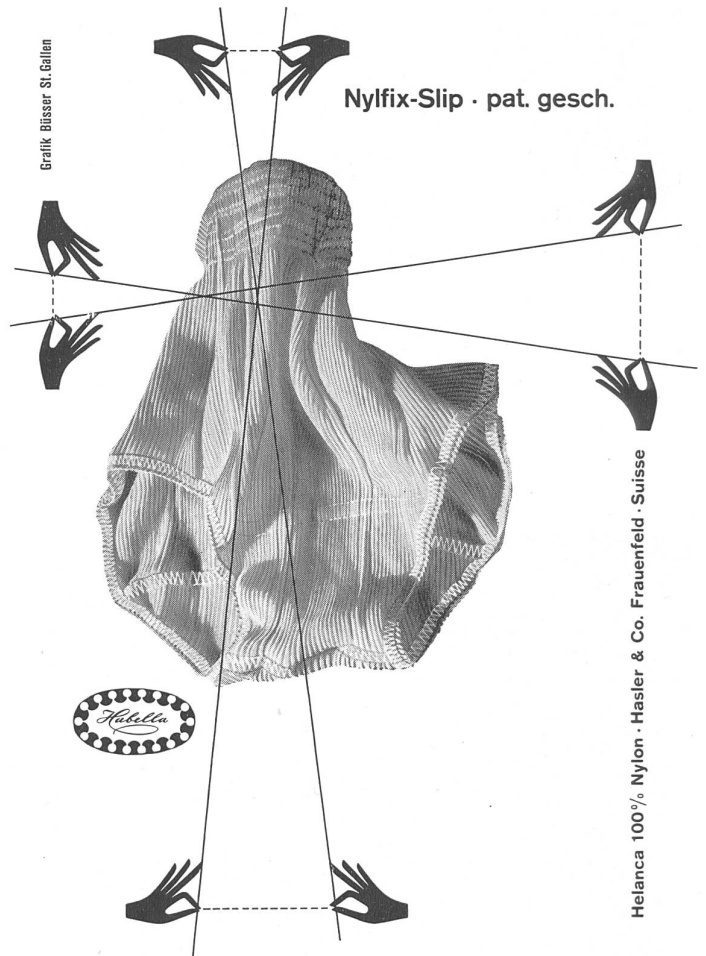
Hirzel & Co., Ltd. Zurich

SILK MANUFACTURERS

*Striped and plaid novelties in silk, rayon, mixtures and synthetic fibres,
also Jacquards, specialised in yarn dyed articles
Modern designs for ladies and children umbrella fabrics*



Fabriqués par: ALFRED ROSENSTIEL, Zurich 26



Abonnez-vous à

TEXTILES SUISSES

Nos agences commerciales et nos intermédiaires à l'étranger (voir page 196) ainsi que

L'OFFICE SUISSE D'EXPANSION COMMERCIALE
RIPONNE 3, LAUSANNE

vous renseigneront

Hans Fierz

VORMALS BAUMANN & FIERZ - ZÜRICH

Fabrikation von

Krawattenstoffen

Jacquard Damenkleiderstoffen

Carrés

Echarpen

*Nous femmes
aimons cette lingerie...*

en tricot fin et merveilleusement élastique.
Elle s'applique finement au corps et n'épaissit pas.
Souple, douillette, agréable à porter, en fil des meilleures qualités, teinture indanthren, garantie à la lumière et au lavage, de coupe impeccable et d'un modèle...!
Un rêve de femme réalisé!

*Que pourrait-on imaginer
de plus beau ou de meilleur!*

Streba



JEAN MULLER S.A., Strengelbach et Wohlen

Broderies
Guipures
Blouses
Colifichets

A. NAEF & Cie

FLAWIL (ST.GALL) SUISSE

ARTHUR VETTER & CO., ZOLLIKON (Zch)

Maison fondée en 1910

CARRÉS et ÉCHARPES

Imprimés à la main
en
pure soie, laine, fibranne, etc.

MODÈLES EXCLUSIFS



MORE SALES LESS STOCK

Your goods, when forwarded by Swissair, arrive faster at their destination, can be thrown into the market at once and, consequently, will be sold faster. Shorter delivery terms and smaller stocks are the result of this convenient way of freight shipping.

Ask your Forwarding Agent. He will be glad to give you all the necessary information. He also knows exactly the considerable number of products which can be shipped at reduced rates.



Air Cargo



WELLSIT
FIRST CLASS SPORT WEAR

KNEUBÜHLER & Cie. ZOFINGEN (Suisse)

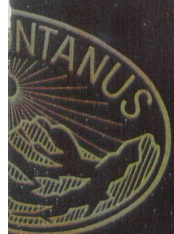
Manufacturers of Sports Clothing and Coats
Manufacture de vêtements sport et manteaux
Sportkleider- und Mäntelfabrik
Sportkleding- en mantelfabriek



SEIDENWEBEREI WILA AG. ZÜRICH
CRAVATTENSTOFFE KLEIDERSTOFFE

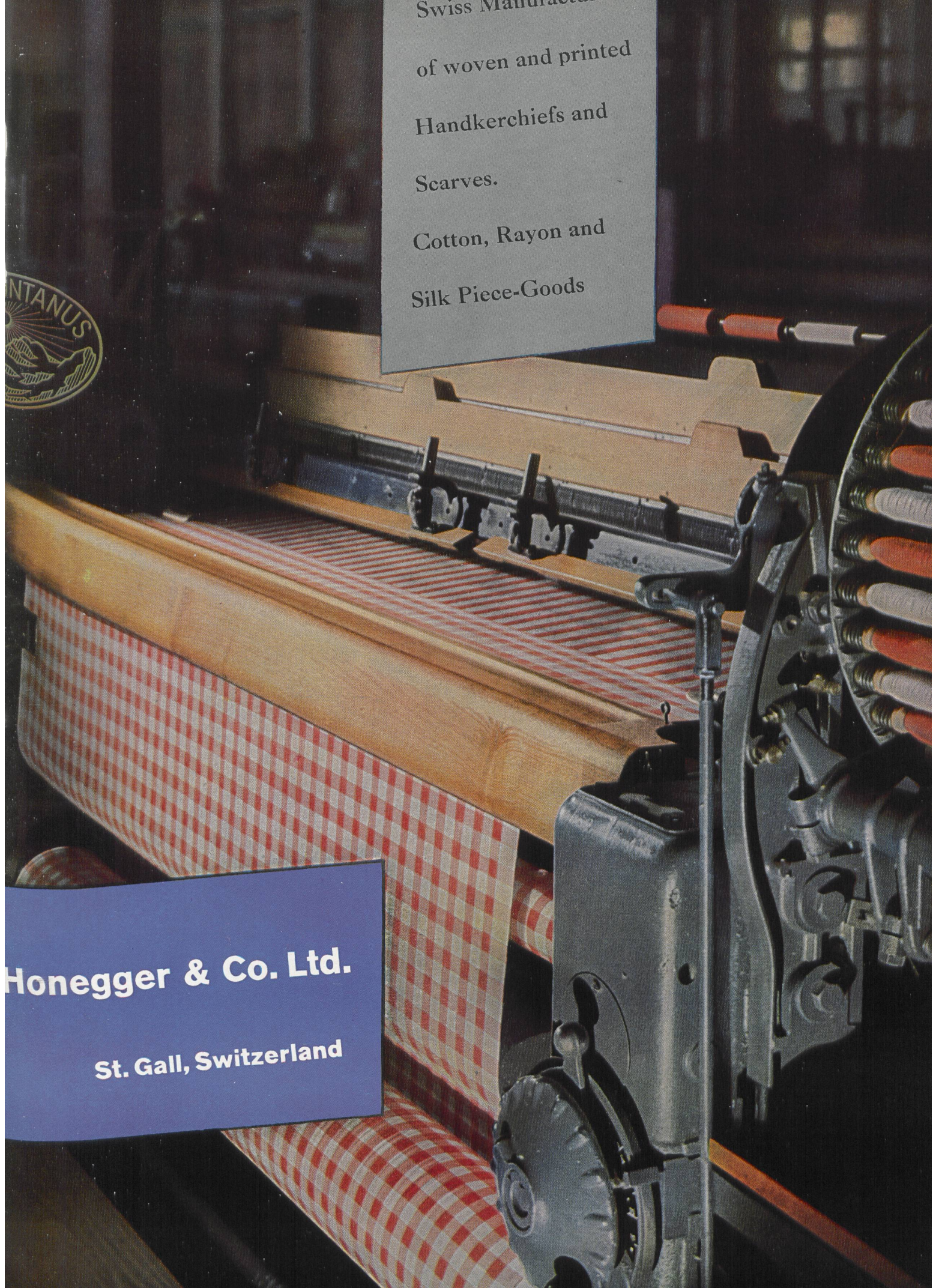
Swiss Manufacture
of woven and printed
Handkerchiefs and
Scarves.

Cotton, Rayon and
Silk Piece-Goods



Honegger & Co. Ltd.

St. Gall, Switzerland



CIBALANE

wo Echtheit und
Wirtschaftlichkeit
entscheiden

Eine weitere
Verkürzung
der Färbezeiten
bringt die
jüngst entwickelte

Schnellfärbemethode

Eingehen unter
Kochtemperatur

Dazu eignen sich
folgende Marken

Cibalangelb GRL, 2BRL
Cibalanorange RL
Cibalscharlach GL
Cibalanrot 2GL
Cibalanbraun BL, 2GL, TL
Cibalanbordeaux RL
Cibalanviolett RL
Cibalangrau BL

Zum Echtfärben von Wolle,
Seide und synthetischen
Fasern und für den
Vigoureuxdruck:

CIBALANE

CIBA

Aktiengesellschaft, Basel